

交流
美
中
信
息
弘
揚
中
華
文
化

伊利華報

ERIE CHINESE JOURNAL



Tel:(216)324-2959; Fax:(330)405-3480
Add:9810 Ravenna Rd.,#8 Twinsburg OH 44087

服務
華
人
社
區
振
奮
民
族
精
神

社長 / 主編: 浦瑛

總編輯: 劉元華

版面 / 網頁編輯: 程 BEN

移民法律顧問: 黃唯

撰稿人: 劉以棟 劉天擎

曉月

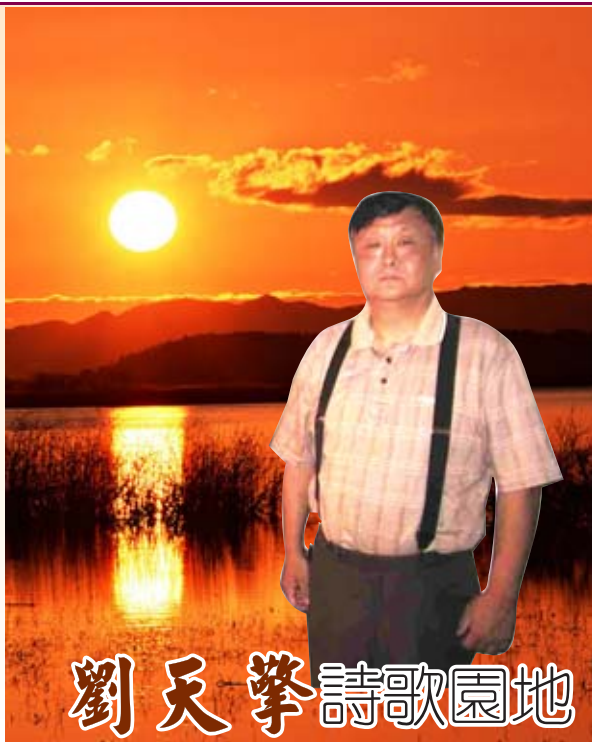
哥倫布責任編輯: 陳青杰

辛辛那提責任編輯: SAM YI

廣告熱線 Marketing: 216-324-2959

我
歸
去
地
老
天
荒

今生緣隨風入蒼茫
請你請你將我忘
前生情如何能償還
不敢不敢將你想
愛似斷弦隨風響
招來夕陽笑痴狂
初回首眼看你彷彿惶惶
再回首驚見你孤孤單單
是我我留下你無言神傷
天地若有心
紅塵兒女何斷腸
回首回首怕回首
一揮手送走舊愁千萬
誰又知新愁又起更難算
夢里花語香
牽手向夕陽
夢醒空凝望
白雲去遠方
啊 我來自人海茫茫
我歸去地老天荒



劉天擎詩歌園地



尼昂:俄亥俄東北部社區醫療保健機構!

我們相信擁有健康,享受健康..

We Believe In Feeling Good, Feel Good

我們的診所擁有:

We have:

兒科、成人醫學、婦產科、全面的產前護理、牙科、視力檢測、行為健康、化驗、檢驗、X光、乳腺掃描、健康營養、足部醫療、藥劑科

我們在克利夫蘭的六家診所將每天為您提供 方便的、快捷的、高品質的、個性化的、家庭式的服務貼近您的身邊為您服

Our six clinics will provide you convenient, easy access, high quality, family orientated services

中心診所:

Hough Health Center (accept late evening and week-end visit)

哈佛診所(哈佛診所提供夜間和周末聽診)

8300 Hough Avenue, Cleveland, Ohio 44103 電話熱線:216-231-7700

CIS

Community Integrated Services, Inc.

CIS 社區綜合服務有限公司

服務華人社區,回饋華人社區

Serve Community, Return to Community

CIS 的項目誠邀華人企業家積極參與,為繁榮克利夫蘭經濟,建設華人社區共同努力

We are looking for partners to help local economy, and community growth

CIS 的項目包括:

(the project includes): 新型環保農業大棚(Green House)

綠色石油(Bio Diesel)

新型體育建築(New Sport Facility)

EastSide Market (Cleveland, OH)

克利夫蘭健康中心 (Cleveland International Health Center)

室外活動中心(Out Door Recreational Center)

CIS 希望和有識之士共創未來

CIS wants to build future with you

諮詢熱線:(216) 881-0070 張小姐

安心會計師事務所

Angel Accounting & Consulting, LLC

優質的服務



優惠的價格

- 賓州匹茲堡地區唯一通過美國註冊會計師資格考試的華人會計師樓
- 美國聯邦稅務局註冊代理
- 美國註冊會計師協會會員
- 匹茲堡中國餐飲協會專聘會計師

- 美國工商管理碩士
- 美國會計師事務所工作經歷
- 百強大型企業正宗西方財會經驗
- 著名一流高等學府學士,博士學歷

財務專家
稅務顧問

服務項目

- 公司設立變更
- 公司個人稅務
- 餐館買賣租約
- 解決稅務爭議
- 合法省稅規劃
- 會計簿記
- 財務報表
- 酒牌申請
- 薪資出糧
- 改稅補稅
- 電子報稅 準確快速
- 專業服務 安全保密
- 經驗豐富 誠信可靠
- 負責熱忱 服務上門
- 為您着想 保證放心

服務匹茲堡地區及全美各州 免費諮詢 歡迎來電

聯系人: Annie; Raymond 電話: 412-606-5196 傳真: 412-391-1899

地址: 1613 Penn Ave, Pittsburgh, PA15222 電郵: angel1tax@yahoo.com

服務:
俄亥俄州
肯塔基州
印第安納州

領先裝修工程 消防滅火公司

Ahead
Services
Inc.

餐館廚房 滅火系統 設備安裝 定期安檢

百萬保險



衣河山先生

專業執照



特價
消防安檢
外賣堂吃餐
館、布菲餐館

印第安納州新客戶請找裝修師傅阿富(福)做消防 317-847-9705

歡迎各地對滅火系統有興趣的朋友來電,
創業良機! 誠徵俄州克里夫蘭地區業務代表!

Tel : 513-251-5878; Fax 859-442-9836
3624 Warsaw Ave. Cincinnati Oh 45025

請您支持
伊利華報

伊利華報 社長 浦瑛 向您致意



請各位商界朋友在華報上刊登廣告
為您擴展商機 支持華報 同創雙贏!
請各位華人社區朋友悉心關注華報
你我互相幫助 關愛扶持 共迎成功!

華報熱線: 216-324-2959

Anna Beauty Center
紅袖添香
資生堂
美容專賣店
SHISEIDO
COSMETIC BOUTIQUE

俄州特執照技師提供面部美容、護膚、按摩等服務 請預約

Tel 216-574-2288
Fax 216-574-4988
3030 Superior Ave,
Cleveland, OH 44114

